

GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN
GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION
GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN

VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE

MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

N. 2000 — 3418

[C — 2000/36311]

**22 DECEMBER 2000. — Decreet houdende oprichting van een Financieringsfonds
voor Schuldaufbouw en Eenmalige Investeringsuitgaven (1)**

Het Vlaams Parlement heeft aangenomen en Wij, Regering, bekrachtigen hetgeen volgt :

Artikel 1. Dit decreet regelt een gemeenschaps- en gewestaangelegenheid.

Art. 2. Er wordt een Financieringsfonds voor Schuldaufbouw en Eenmalige Investeringsuitgaven opgericht, hierna het Fonds te noemen.

Het Fonds wordt opgericht als een instelling van categorie A in de zin van de wet van 16 maart 1954 betreffende de controle op sommige instellingen van openbaar nut.

Art. 3. De middelen van het Fonds zijn :

- 1° een dotatie ten laste van de algemene uitgavenbegroting van de Vlaamse Gemeenschap;
- 2° alle inkomsten voortvloeiend uit activiteiten van het Fonds;
- 3° het gebeurlijke saldo op het einde van het voorgaande begrotingsjaar op het Fonds;
- 4° de terugvorderingen voortvloeiend uit ten onrechte gedane betalingen.

De dotatie, bedoeld in het eerste lid, 1°, is gelijk aan de som van de bedragen, voortkomende uit de hieronder opgenomen herschikkingen, welke in uitzondering op de wetten op de rijkscomptabiliteit, gecoördineerd op 17 juli 1991, over de begrotingsprogramma's heen en tussen kredietsoorten onderling mogen worden doorgevoerd :

1° de op het einde van het betreffende begrotingsjaar beschikbare niet-gesplitste kredieten van het lopende jaar, met uitzondering van de vastleggingssaldi, die in uitvoering van bepalingen in begrotingsdecreten en normatieve decreten worden overgedragen naar het volgende begrotingsjaar;

2° de op het einde van het begrotingsjaar beschikbare gesplitste vastleggingskredieten, beperkt tot de som van de niet-geordonnanceerde gesplitste ordonnanceringskredieten.

De Vlaamse regering wordt ertoe gemachtigd de saldi die voor de berekening van de dotatie in aanmerking komen te beperken.

Art. 4. § 1. De middelen van het Fonds kunnen uitsluitend aangewend worden voor de gehele of gedeeltelijke financiering van :

- 1° eenmalige investeringen, ten behoeve van de Vlaamse Gemeenschap of het Vlaamse Gewest;
- 2° reservevorming ten behoeve van de Vlaamse Gemeenschap of het Vlaamse Gewest;
- 3° afbouw van de directe en indirecte schuld van de Vlaamse Gemeenschap of het Vlaamse Gewest.

§ 2. De middelen voortkomende uit overdrachten, van saldi van het voorgaande begrotingsjaar kunnen slechts aangewend worden na goedkeuring ervan door het Vlaams Parlement naar aanleiding van de begrotingscontrole.

Art. 5. § 1. Op de uitgavenbegroting 2000 van de Vlaamse Gemeenschap — programma 24.20 wordt een basisallocatie geopend 41.01 : dotatie aan het Financieringsfonds voor Schuldaufbouw en Eenmalige Investeringsuitgaven. Eenzelfde dotatie wordt op de begroting 2001 geopend.

§ 2. Wordt toegevoegd aan de algemene uitgavenbegroting van de Vlaamse Gemeenschap voor het jaar 2000 en voor het jaar 2001 : de hieronder opgenomen begrotingen van inkomsten en uitgaven van het Financieringsfonds voor Schuldaufbouw en Eenmalige Investeringsuitgaven.

Financieringsfonds voor Schuldaufbouw en Eenmalige Investeringsuitgaven

Begroting voor het jaar 2000

| | | |
|----------|---|------|
| ESR-code | ONTVANGSTEN | |
| 08.21 | Overgedragen overschot vroegere begrotingsjaren | 0 |
| 46.00 | Terugstortingen | 0 |
| 46.01 | Ontvangsten Vlaamse Gemeenschap | P.M. |
| | UITGAVEN | |
| 01.01 | Allerhande uitgaven | 0 |

Begroting voor het jaar 2001

| | | |
|----------|---|------|
| ESR-code | ONTVANGSTEN | |
| 08.21 | Overgedragen overschot vroegere begrotingsjaren | P.M. |
| 46.00 | Ontvangsten Vlaamse Gemeenschap | P.M. |
| 46.01 | Ontvangsten Vlaamse Gemeenschap | P.M. |
| | UITGAVEN | |
| 01.01 | Allerhande uitgaven | P.M. |

Art. 6. Dit decreet treedt in werking op 31 december 2000.Kondigen dit decreet af, bevelen dat het in het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Brussel, 22 december 2000.

De minister-president van de Vlaamse regering,
Vlaams minister van Financiën, Begroting, Buitenlands Beleid en Europese Aangelegenheden,
P. DEWAELE

Nota

(1) *Zitting 2000-2001.**Stukken.* — Voorstel van decreet : 519, nr. 1.

— Amendement : 519, nr. 2.

— Tekst aangenomen door de plenaire vergadering : 519, nr. 3.

Handelingen. — Bespreking en aanneming : vergadering van 21 december 2000.

TRADUCTION

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FLAMANDE

F. 2000 — 3418

[C — 2000/36311]

22 DECEMBRE 2000. — Décret portant création d'un Fonds de financement pour le Désendettement et les Dépenses d'investissement uniques (1)

Le Parlement flamand a adopté et Nous, Gouvernement, sanctionnons ce qui suit :

Article 1^{er}. Le présent décret règle une matière communautaire et régionale.**Art. 2.** Il est créé un Fonds de financement pour le Désendettement et les Dépenses d'investissement uniques, appelé ci-après le Fonds.

Le Fonds est créé en tant qu'organisme de la catégorie A, au sens de la loi du 16 mars 1954 relative au contrôle de certains organismes d'intérêt public.

Art. 3. Les moyens du Fonds sont :

1° une dotation à charge du budget général des dépenses de la Communauté flamande;

2° tout revenu découlant des activités du Fonds;

3° le solde éventuel au Fonds, au terme de l'année budgétaire précédente;

4° les recouvrements découlant des paiements indûment effectués. La dotation visée au premier alinéa, 1°, égale la somme des montants résultant des remaniements repris ci-après qui, par dérogation aux lois sur la comptabilité de l'État, coordonnées le 17 juillet 1991, peuvent être effectués au travers des programmes budgétaires et réciproquement entre différentes sortes de crédit :

1° les crédits non dissociés disponibles à la fin de l'année budgétaire concernée, à l'exception des soldes d'engagement, reportés à l'année budgétaire suivante, en exécution des dispositions reprises aux décrets budgétaires et aux décrets normatifs;

2° les crédits d'engagement dissociés disponibles à la fin de l'année budgétaire, limités à la somme des crédits d'ordonnancement dissociés non ordonnancés.

Le Gouvernement flamand est autorisé à limiter les soldes pris en compte pour le calcul de la dotation.

Art. 4. § 1^{er}. Les moyens du Fonds peuvent uniquement être affectés au financement entier ou partiel :

- 1° d'investissements uniques au bénéfice de la Communauté flamande ou de la Région flamande;
- 2° de la formation de réserves au bénéfice de la Communauté flamande ou de la Région flamande;
- 3° de la résorption des dettes directes et indirectes de la Communauté flamande ou de la Région flamande.

§ 2. Les moyens résultant des reports de soldes de l'année budgétaire précédente ne peuvent être affectés qu'après leur approbation par le Parlement flamand à l'occasion du contrôle budgétaire.

Art. 5. § 1^{er}. Une allocation de base 41.01 est ouverte au budget des dépenses 2000 de la Communauté flamande – programme 24.20 : dotation au Fonds de financement pour le Désendettement et les Dépenses d'investissement uniques. Une dotation identique est ouverte au budget 2001.

§ 2. Sont ajoutés au budget général des dépenses de la Communauté flamande pour l'année 2000 et pour l'année 2001 : les budgets des recettes et dépenses du Fonds de financement pour le Désendettement et les Dépenses d'investissement uniques.

Fonds de financement pour le Désendettement et les Dépenses d'investissement uniques

Budget pour l'année 2000

| Code SEC | RECETTES | |
|----------|---|--------------|
| 08.21 | Excédent reporté d'années budgétaires précédentes | 0 |
| 46.00 | Remboursements | 0 |
| 46.01 | Recettes Communauté flamande | pour mémoire |
| | DEPENSES | |
| 01.01 | Diverses | 0 |

Budget pour l'année 2001

| Code SEC | RECETTES | |
|----------|---|--------------|
| 08.21 | Excédent reporté d'années budgétaires précédentes | 0 |
| 46.00 | Remboursements | pour mémoire |
| 46.01 | Recettes Communauté flamande | pour mémoire |
| | DEPENSES | |
| 01.01 | Diverses | pour mémoire |

Art. 6. Le présent décret entre en vigueur le 31 décembre 2000.

Promulguons le présent décret, ordonnons qu'il soit publié au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 22 décembre 2000.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,
Ministre flamand des Finances, du Budget, de la Politique extérieure et des Affaires européennes,
P. DEWAELE

—
Note

(1) *Session 2000-2001.*

Documents. — Proposition de décret : 519, n° 1.

— Amendement : 519, n° 2.

— Texte adopté par l'assemblée plénière : 519, n° 3.

Annales. — Discussion et adoption : séance du 21 décembre 2000.

N. 2000 — 3419

[S – C – 2000/36269]

15 SEPTEMBER 2000. — Besluit van de Vlaamse regering tot wijziging van het besluit van de Vlaamse regering van 22 mei 1991 betreffende de preventieve schorsing en de tucht alsmede omtrent het ontslag van sommige tijdelijke personeelsleden in het gesubsidieerd onderwijs en in de gesubsidieerde psycho-medisch-sociale centra

De Vlaamse regering,

Gelet op het decreet van 27 maart 1991 betreffende de rechtspositie van sommige personeelsleden van het gesubsidieerd onderwijs en de gesubsidieerde psycho-medisch-sociale centra, inzonderheid op artikelen 24, 67 en 68, § 3;

Gelet op het besluit van de Vlaamse regering van 22 mei 1991 omtrent de preventieve schorsing en de tucht, alsmede omtrent het ontslag van sommige tijdelijke personeelsleden in het gesubsidieerd onderwijs en in de gesubsidieerde psycho-medisch-sociale centra, gewijzigd bij de besluiten van de Vlaamse regering van 30 mei 1996 en 13 januari 1998;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 17 januari 2000;

Gelet op het protocol nr. 137 van 3 maart 2000 houdende de conclusies van de onderhandelingen, gevoerd in het overkoepelend onderhandelingscomité, bedoeld in het decreet van 5 april 1995 tot oprichting van onderhandelingscomités in het vrij gesubsidieerd onderwijs;

Gelet op het protocol nr. 7 van 3 maart 2000 houdende de conclusies van de onderhandelingen, gevoerd in onderafdeling "Vlaamse Gemeenschap" van afdeling 2 van het Comité voor de provinciale en plaatselijke overheidsdiensten;